

付 属 資 料

1. 要請書
2. S/W（仏文、和文抄訳）
3. M/M（仏文、和文抄訳）
4. 収集資料リスト
5. 質問票調査結果

マモ州農業開発支援プロジェクト (PADAM) の要請書 (仏文)



REPUBLIQUE DE GUINEE

Travail - Justice - Solidarité

**MINISTRE DE L'AGRICULTURE, DE L'ELEVAGE,
DES EAUX ET FORETS**

FOND DU GOUVERNEMENT DU JAPON

**PROJET D'APPUI AU DEVELOPPEMENT AGRICOLE DANS
LA REGION ADMINISTRATIVE DE MAMOU (PADAM)**

REQUETE POUR UN PROJET DE COOPERATION TECHNIQUE

Don non remboursable du Gouvernement Japonais

Août 2005

FORMULAIRE DE DEMANDE

(«Projet de Coopération Technique »)

ABREGE DU PROJET

(1) PAYS : GUINEE

(2) DATE DE PRESENTATION : Lundi, le 8 Août 2005

(3) DEMANDEUR : Gouvernement de la République de Guinée

(4) TITRE DU PROJET : Projet d'Appui au Développement Agricole de la Région Administrative de Mamou (PADAM)

(5) AGENCE D'EXECUTION : Ministère de L'Agriculture, de l'Elevage, des Eaux et Forêts (MAEEF)

Adresse : BP.576 - Conakry – République de Guinée

(6) PERSONNE A CONTACTER : M. Fassou Elie DAMEY, Secrétaire Général du Ministère de l'Agriculture, de l'Elevage, des Eaux et Forêts – Conakry

N° de téléphone : (+224) 33 09 45

Adresse E-mail : eliedamey@yahoo.fr

SIGLES ET ABREVIATIONS

BCEPA	:	Bureau Central des Etudes et de la Planification Agricole
BTGR	:	Bureau Technique du Génie Rural
BND	:	Budget National de Développement
CRD	:	Communauté Rural de Développement
DNA	:	Direction Nationale de l'Agriculture
DND	:	Développement Humain Durable
DNGR	:	Direction Nationale du Génie Rural
DNE	:	Direction Nationale de l'Elevage
DNEF	:	Direction Nationale des Eaux et Forêts
DPDRE	:	Direction Préfectorale du Développement Rural et de l'Environnement
GERF	:	Gestion de l'Espace Rural et des Forêts
IDH	:	Indice de Développement Humain
IGN	:	Institut Géographique National
IRAEFF	:	Inspection Régionale de l'Agriculture, de l'Elevage, des Eaux et Forêts
IRAG	:	Institut de Recherche Agronomique de Guinée
IEE	:	Etude de l'Environnement Initial
JICA	:	Agence Japonaise de coopération internationale
LPDA1	:	Lettre de Politique de Développement Agricole 1
LPDA2	:	Lettre de Politique de Développement Agricole 2
MAEEF	:	Ministère de l'Agriculture, de l'Elevage, des Eaux et Forêts
ONG	:	Organisation Non Gouvernementale
PADARAM	:	Projet d'Appui au Développement Agricole de la Région Administrative de Mamou
PAE	:	Projet d'Appui à l'Elevage
PIB	:	Produit Intérieur Brut
PIP	:	Programme d'Investissement Public
PNUD	:	Programme des Nations Unies pour le Développement
PNSA	:	Projet National des Services Agricoles
UEP	:	Unité Expérimentale Paysanne
UGP	:	Unité de Gestion du Projet
SFD	:	Service Financier Décentralisé
SNSA	:	Service National de Statistique Agricole
SNPRV	:	Service National de la Promotion Rurale et de la Vulgarisation
SPGR	:	Service Préfectoral du Génie Rural
SRP	:	Stratégie de Réduction de la Pauvreté

LISTE DES ANNEXES

Annexe 1	Organigramme du BCEPA
Annexe 2	Organisation du MAEEF

ARRIERE-PLAN DU PROJET

1. INTRODUCTION

A la demande des Gouvernements Japonais et Guinéen une mission de l'Agence Japonaise de Coopération Internationale (JICA) a séjourné en Guinée du 21 au 30 juillet 2005, en vue de procéder à l'identification d'un projet de coopération devant couvrir les préfectures de Mamou, Dalaba et Pita dans la région administrative de Mamou.

A son arrivée la mission a été reçue à Conakry par Monsieur SYLLA Abdoulaye Chérif Chef de cabinet du Ministère de l'Agriculture, de l'Elevage, des Eaux et Forêts (MAEEF), ainsi que par M. KONATE Laye Diata, Directeur Général Adjoint du Bureau Central des Etudes et de la Planification Agricole (BCEPA) du Ministère de l'Agriculture, de l'Elevage, des Eaux et Forêts entouré de ses proches collaborateurs. Au cours de ces différentes rencontres, il a été exposé l'objet de la mission et remis à la mission les différents courriers et rapports préparés par le BCEPA. Le Chef de Cabinet a, au nom de son Ministre, exposé sur les grandes lignes de la politique agricole et les attentes des producteurs agricoles et le gouvernement face à la coopération nippone.

Dans la région administrative de Mamou en Moyenne Guinée où elle s'est rendue, la mission a travaillé avec l'Inspection Régionale de l'Agriculture, de l'Elevage, des Eaux et Forêts (IRAEEF), les Directions Préfectorales du Développement Rural et de l'Environnement (DPDRE) de la région, ainsi que les principaux cadres de ces directions. Elle a visité à Dalaba les domaines irrigués de Dounkimanya et Botobofè (Ditinn), à Pita les domaines de Hollandè tyalè (Pita centre), Bomboli et de Timbi Madina, à Mamou le domaine irrigué de Bafing (Tolo). Elle a tenu une séance de travail avec la Fédération des paysans du Foutah Djallon à Timbi Madina et rencontré des paysans avec lesquels elle a échangé des points de vue. Au terme de sa mission de terrain, la mission a fait une restitution à l'inspecteur Régional de l'Agriculture, de l'Elevage, des Eaux et Forêts. *Elle a, au cours de cette restitution, réaménagé les propositions du projet en concertation avec les cadres de l'inspection régionale de Mamou.*

A la fin de son séjour en Guinée, une réunion de synthèse a été organisée le 29 juillet au Ministère de l'Agriculture, de l'Elevage, des Eaux et Forêts sous la présidence de la Direction Générale du BCEPA. Au cours de cette réunion, la mission a présenté les premiers résultats de ses réflexions sur la zone d'intervention et les possibilités de développement. Au cours de celle-ci, la conception du projet a été présentée en détail et ses principes d'intervention discutés sur la base de la présente requête.

La présente requête prévoit la préparation d'un projet de coopération technique dénommé « *Projet d'appui au développement agricole dans la région administrative de Mamou* ». Ce projet identifiera, de manière participative, des actions prioritaires à réaliser à court et moyen termes s'inscrivant dans une optique de réduction de la pauvreté au niveau de la zone du projet.

La partie guinéenne a montré beaucoup d'intérêt pour l'approche préconisée, qui responsabilise les producteurs dans leurs choix et décisions de production. Elle souhaite une prompt intervention du Gouvernement japonais.